

## **ИЗВЕШТАЈ НА НЕЗАВИСНИТЕ РЕВИЗОРИ ДО АКЦИОНЕРите НА ЗК ПЕЛАГОНИЈА АД - БИТОЛА**

Ние извршивме ревизија на приложениот Биланс на состојбата на ЗК ПЕЛАГОНИЈА АД - Битола (Натаму: Друштвото) на 31 Декември 2005 година како и на соодветниот Биланс на успех, Извештајот за промените во капиталот и Извештајот за готовинските текови за годината што завршува на соодветниот датум. Овие Финансиски извештаи се одговорност на менаџментот на Друштвото. Нашата одговорност е да го изразиме нашето мислење за овие Финансиски извештаи врз основа на извршената ревизија.

Ревизијата на финансиските извештаи на Друштвото за годината што завршува на 31.12.2004 е извршена од други независни ревизори, чиј извештај содржи дополнителни објаснувања без квалификација на нивното мислење во врска со користењето на земјоделското земјиште.

Ние ја извршивме ревизијата во согласност со Меѓународните Стандарди за Ревизија на Финансиските извештаи изготвени од менаџментот на Друштвото. Тие стандарди бараат да ја планираме и извршиме ревизијата на начин кој ќе ни овозможи да добиеме разумно уверување дека во Финансиските извештаи нема погрешни прикази од материјално значење. Ревизијата вклучува проверка, по пат на тестирање, на изворната документација врз основа на која се евидентирани износите и приказите во Финансиските извештаи. Со ревизијата исто така се врши и оценка на применетите сметководствени принципи и вреднување на значајните проценки направени од страна на менаџментот, како и оценување на севкупната презентација на Финансиските извештаи. Ние веруваме дека ревизијата што ја извршивме ни обезбедува разумна основа за нашето мислење.

Според наше мислење приложените Финансиски извештаи во сите материјални аспекти, реално и објективно ја прикажуваат финансиската состојба на Друштвото на 31 Декември 2005, резултатите од работењето, промените во капиталот и готовинските текови за годината што завршува на 31 Декември 2005 во согласност со прифатените сметководствени стандарди од страна на Друштвото и законските прописи во Република Македонија.

Без да даваме квалификација на нашето мислење, обрнуваме внимание на Белешката 10 кон Финансиските извештаи. Друштвото за значаен дел на недвижности (градежни објекти), нема докази за сопственост, бидејќи истите се изградени на земјоделско земјиште, кое според законските прописи не е предмет на продажба, со што е оневозможено запишувањето на сопственоста во надлежниот катастар за имот. Друштвото презема мерки со цел да ги обезбеди доказите за сопственост.

Овластен ревизор

Софija Јанчева Белчева

Директор

Вера Рафајловска

Скопје, Македонија  
22 Февруари 2006 година

**БИЛАНСИ НА СОСТОЈБАТА**  
**на 31 Декември 2005 и 2004**  
(во 000 Денари)

	Белешка	31 Декември 2005	31 Декември 2004
<b>A СРЕДСТВА</b>			
<b>НЕТЕКОВНИ СРЕДСТВА</b>			
Нематеријални средства (нето)		-	28
Материјални средства (нето)	10	567.615	426.014
Аванси за материјални средства		4.916	72.932
Биолошки средства	11	75.420	78.053
Вложувања во хартии од вредност	12	774.444	274.990
Депозити орочени во банки	13	23.506	22.929
Останати финансиски побарувања		271	509
<i>Вкупното нетековни средства</i>		<u>1.446.172</u>	<u>875.455</u>
<b>ТЕКОВНИ СРЕДСТВА</b>			
Залихи	14	318.283	373.994
Биолошки средства		264.373	306.971
Побарувања од купувачи и други побарувања	15	272.986	237.117
Депозити орочени во банки	16	94.460	108.665
Вложување во хартии од вредност		-	14.296
Парични средства и парични еквиваленти	17	74.802	106.905
<i>Вкупните тековни средства</i>		<u>1.024.904</u>	<u>1.147.948</u>
<b>ВКУПНО СРЕДСТВА</b>		<b><u>2.471.076</u></b>	<b><u>2.023.403</u></b>
<b>B КАПИТАЛ И РЕЗЕРВИ</b>			
Акционерски капитал	18	738.184	738.184
Премија од акции		-	(27.717)
Законски и други резерви		601.516	151.839
Акумулирана добивка		861.111	914.266
<i>Вкупният капитал и резерви</i>		<u>2.200.811</u>	<u>1.776.572</u>
<b>C ОБВРСКИ</b>			
Обврски за кредити	20	71.626	82.502
Обврски кон стокови резерви	21	12.763	12.763
Обврски спрема добавувачи и други обврски	22	174.801	135.203
Краткорочни обврски по кредити	23	11.075	16.363
<i>Вкупните обврски</i>		<u>270.265</u>	<u>246.831</u>
<b>ВКУПНО КАПИТАЛ И ОБВРСКИ</b>		<b><u>2.471.076</u></b>	<b><u>2.023.403</u></b>

*Белешкиште кон Финансискиште извештаи се иншегрален дел од  
Финансискиште извештаи и треба да се читаат во врска со исчиште*

---

Финансов Директор  
Г-ѓа Славица Дреновска

---



---

Генерален Директор  
М-р Вангел Гагачев

---

**БИЛАНСИ НА УСПЕХ**  
**за годината што завршува на**  
**31 Декември 2005 и 2004**  
(во 000 Денари)

	Белешка	<b>31 Декември 2005</b>	<b>31 Декември 2004</b>
Приходи од продажба на производи, стоки и услуги	4	796.746	765.878
Останати приходи од дејноста	5	26.230	36.850
Промена на вредноста на биолошките средства		662.631	860.453
Употребени залихи		(980.572)	(1.061.463)
Трошоци за вработените	6	(195.711)	(196.355)
Амортизација		(49.456)	(56.865)
Останати расходи од дејноста	7	<u>(299.547)</u>	<u>(203.896)</u>
<i>Задугба (Добивка) од редовно работење</i>		(39.679)	144.602
Нето приходи од финансирање	8	<u>53.084</u>	<u>46.677</u>
<i>Добивка пред оданочување</i>		<b>13.405</b>	<b>191.279</b>
Данок на добивка	9	-	-
<b>НЕТО ДОБИВКА ЗА ФИНАНСИСКАТА ГОДИНА</b>		<b>13.405</b>	<b>191.279</b>
<b>ЗАРАБОТКА ПО АКЦИЈА (ВО ДЕНАРИ)</b>	<b>19</b>	<b>62,13</b>	<b>827,58</b>

*Белешкиште кон Финансискиште извештаи се иншегрален дел од  
Финансискиште извештаи и треба да се читаат во врска со истиште*

**ИЗВЕШТАИ ЗА ПРОМЕННИТЕ ВО КАПИТАЛОТ**  
**за годината што завршува на 31 Декември 2005 и 2004**  
 (во 000 Денари)

2005	Акцион- ерски капитал	Премија од акции	Резерва за сопствен и акции	Ревалори- зациони резерви	Задолжи- телна општа резерва	Акумули- рана добивка	Акумули- рана загуба	Вкупно
Состојба на 1 Јануари 2005	738.184	(27.717)	(18.432)	134.335	35.936	1.194.545	(280.279)	1.776.572
Исправка на почетна состојба		27.717	33.770		-3	(43.055)		18.429
Повторно утврдена состојба на 1 Јануари 2005	738.184			- 15.338	134.332	35.936	1.151.490	(280.279) 1.795.001
Нето добивката за 2005 година						13.405		13.405
Покривање на загуба					(8.492)	(191.278)	199.770	-
Купени сопствени акции			(30.554)				(30.554)	
Продадени сопствени акции			5.903				5.903	
Намалување и пренос на ревалоризациони резерви				(134.332)	126.677			(7.655)
Намалување на резерви			(14.107)				(14.107)	
Сведување на акциите по објективна вредност					447.395			447.395
Намалување на акумулирана добивка						(9.618)		(9.618)
Обврски за камати претворени во капитал						1.041		1.041
<b>Состојба на 31 Декември 2005</b>	<b>738.184</b>	<b>- (23.420)</b>	<b>-</b>	<b>601.516</b>	<b>965.040</b>	<b>(80.509)</b>	<b>2.200.811</b>	
<b>2004</b>								
Состојба на 1 Јануари 2004	738.184	(15.343)		- 171.539	35.936	1.001.840	(280.279)	1.651.877
Нето добивката за 2004 година						191.279		191.279
Купени сопствени акции			(33.933)				(33.933)	
Продадени сопствени акции		(12.374)	15.501				3.127	
Намалување на ревалоризационата резерва				(37.204)			(37.204)	
Обврски за камати претворени во капитал						1.426		1.426
<b>Состојба на 31 Декември 2004</b>	<b>738.184</b>	<b>(27.717)</b>	<b>(18.432)</b>	<b>134.335</b>	<b>35.936</b>	<b>1.194.545</b>	<b>(280.279)</b>	<b>1.776.572</b>

**ИЗВЕШТАИ ЗА ГТОВИНСКИТЕ ТЕКОВИ**  
**за годината што завршува на 31 Декември 2005 и 2004**  
 (во 000 Денари)

	Белешка	31 Декември 2005	31 Декември 2004
<b>Готовински тек од оперативни активности</b>			
Добивка пред оданочување	13.405	191.279	
<i>Корегирано за:</i>			
Амортизација	10,11	49.456	56.865
Отпис на побарувања од купувачите	7	13.791	2.698
Намалување на вредноста на залихите		-	5.529
Неотпишана вредност на матер. сред.	7	9.871	37.367
Расходување и кусоци		1.346	8.143
Отпишани обврски	5	(22.798)	(2.406)
Приходи од дивиденди	8	(37.974)	(33.607)
Приходи од камати	8	(17.501)	(17.419)
Расходи од камати	8	1.389	4.052
Намалување на залихите		55.711	(100.842)
Намалување на биолошките средства		42.597	(5.038)
Зголемување на побарувањата		(36.252)	(45.032)
Зголемување на обврските		34.591	28.885
Други усогласувања		80.781	(2.626)
<i>Нето готовина од оперативни активности</i>		<b>188.413</b>	<b>127.848</b>
<b>Готовински тек од инвестициони активности</b>			
Продажба на основно стадо	11.240	9.484	
Продажба на материјални средства	930	4.294	
Наплатени камати	11.193	11.712	
Примени дивиденди	27.795	24.044	
Набавка на материјални средства	(207.911)	(125.599)	
Набавка на биолошки средства		-	(2.775)
Купување на акции	(8.745)	(34.840)	
Пласмани во банки	(14.204)	(5.274)	
<i>Нето готовина од инвестициони активности</i>		<b>(179.702)</b>	<b>(118.954)</b>
<b>Готовински тек од финансиски активности</b>			
Обврски по кредити	(16.163)	(16.163)	
Купување на сопствени акции	(30.554)	(33.933)	
Продажба на сопствени акции	5.903	3.127	
<i>Нето готовина од финансиски активности</i>		<b>(40.814)</b>	<b>(46.969)</b>
<b>Нето зголемување (намалување) на пари и парични еквиваленти</b>		<b>(32.103)</b>	<b>(38.075)</b>
<b>Пари и парични еквиваленти на почетокот на пресметковниот период</b>		<b>106.905</b>	<b>144.980</b>
<b>Пари и парични еквиваленти на крајот на пресметковниот период</b>		<b>74.802</b>	<b>106.905</b>

*Белешкиште кон Финансискиште извештаи се интегриран дел од  
Финансискиште извештаи и треба да се читаат во врска со исийш*